

# ВПЕРЕД

ОРГАН ЯЙСКОГО  
РАЙКОМА КПСС  
И РАЙОННОГО СОВЕТА  
НАРОДНЫХ ДЕПУТАТОВ  
КЕМЕРОВСКОЙ ОБЛАСТИ

## К КОММУНИЗМУ

Пролетарии  
всех стран,  
соединяйтесь!

Газета основана в ноябре 1936 г.

Четверг, 18 июня 1981 года

№ 73 (5370)

Цена 2 коп

СЕГОДНЯ  
В НОМЕРЕ.

ЦИФРЫ, ФАКТЫ, ИМЕНА.

1 стр.

В ПАРТИЙНЫХ ОРГАНИЗАЦИЯХ РАЙОНА.  
ЛЕТНИЙ ОТДЫХ ДЕТЕЙ.  
КУДА ПОЙТИ УЧИТЬСЯ!

2 стр.

«ОКНО В ПРИРОДУ».

3 стр.

В СТРАНАХ СОЦИАЛИЗМА.  
ЧЕЛОВЕК И ЗАКОН.

4 стр.

Как дела на фермах?

По данным производственного управления сельского хозяйства райисполкома, на 17 июня 1981 года надои по фермам района характеризуются следующими показателями: в первой колонке—среднесуточный удой молока от коровы [в килограммах], во второй—количество молока [в процентах].

КОЛХОЗЫ:

«Победа»	10,9	3,8
Николаевская № 1	10,9	3,8
Николаевская № 2	11,0	3,8
«Родина»	12,1	3,4
Яя-Бориковская	11,3	3,7
Бекетская	13,0	3,5

СОВХОЗЫ:

«Первомайский»	10,3	3,5
Кайлинская	10,6	3,5
Данковская	10,9	3,5
Малиновская	7,0	3,6
Суровская	10,3	3,5
«Улановский»	9,3	3,3
Улановская	9,1	3,3
Демитровская	9,5	3,3
Медведчиковская	10,1	3,3
«Яйский»	11,5	3,6
Ольговская	10,7	3,4
Судженская	12,3	3,7
Мальцевская	10,5	3,7
«Марьевский»	9,5	3,7
Марьевская	9,7	3,6
Арышевская	8,2	3,7
Сергеевская	10,2	3,7
«Ишимский»	10,6	3,2
Вознесенский	12,4	3,4
откормсовхоз	12,0	3,5
Вознесенская	12,0	3,4
Емельяновская	12,0	3,4

По району 10,7 3,5

Только безответственность можно объяснить тот факт, что за два минувших дня в совхозе «Улановский» снизились надои на 400 граммов от каждой коровы. Это в целом по хозяйству, тогда как на Демитровской ферме ежедневно стали недополучать по 1100 граммов молока от коровы, на Улановской—по 400. Вряд ли такой резкий перепад в надоях в данном случае можно объяснить физиологией стада, как зачастую в последнее время улановские животноводы оправдывают низкую продуктивность молочного стада. Ведь на Медведчиковской ферме этого же хозяйства смогли за тот же самый период получить 600-граммовую прибавку.

Снизились показатели суточных удоев на Вознесенской ферме Вознесенского откормсовхоза.

Допущено снижение суточных удоев в совхозе «Ишимский» на 200 граммов. В остальных хозяйствах установилась относительная стабилизация. На прежнем уровне остались суточные удои в колхозе «Родина», на 100 граммов увеличились они в колхозе «Победа» и совхозе «Яйский», на 300 граммов—в «Марьевском», на 500—в совхозе «Первомайский».

## ЦИФРЫ, ФАКТЫ, ИМЕНА

### ПОЗДРАВЛЯЕМ!

Райком КПСС, исполнком районного Совета народных депутатов поздравляют коллективы животноводов колхозов «Победа», «Родина» и Вознесенского поголовью выполнением полугодового плана по продаже молока государству и тружеников совхоза «Первомайский» с успешным выполнением шестимесячного плана по продаже мяса государству.

Желаем вам, дорогие товарищи, дальнейших успехов в выполнении государственных плановых заданий и принятых социалистических обязательств на первый год одиннадцатой пятилетки.

РАЙКОМ КПСС.

РАЙСПОЛКОМ.

### Полугодовой — досрочно!

### ДИПЛОМ И ДЕНЕЖНАЯ ПРЕМИЯ

С радостью встретили работники межрайонной торговой базы весть о том, что их коллектив отнесен на градами Центросоюза и Центрального Комитета телеграммой.

#### ТЕЛЕГРАММА

Правление Центросоюза, Центральный Комитет профсоюзов работников госторговли и потребкооперации наградили Дипломом и денежной премией в сумме 500 рублей коллектив Яйской межрайонной торговой базы за эффективное использование подвижного состава, выполнение условий конкурса по своевременной выгрузке и погрузке вагонов.

Председатель облпотребсоюза  
М. П. ИВАЧЕНКО.

Хороший старт в один день мая. Есть все основания для выполнения поставленной задачи. Всеми для выполнения поставленной задачи взяты на вооружение оптовые торговцы. НАШ КОРР.



Наилучших результатов в работе за пять месяцев 1981 года и май в Вознесенском откормсовхозе добилась бригада, возглавляемая коммунистом Николаем Прокопьевичем Логуновом.

Фото А. Арышева.

#### ОСТРЫЙ СИГНАЛ

### Молоко киснет. Кто виноват?

Очень просим помочь в нашем горе. Работаем мы на Медведчиковской ферме совхоза «Улановский». С выходом скота на пастбища перешли на трехразовое доение. Дело-то хорошее—молока больше не дают.

Да только прокуратура от этого мало. Молоко, особенно обеденное, стоит в снегу, но его вовремя не увозят, и оно киснет, а потом закачивают в одну цистерну с другим. Бригадир же говорит, что молоко кислое и ставят в начет. А разве виноват в этом бригадир? Да и какой интерес может быть

у дядек и скотников, когда плоды их труда наスマртуются.

Главный зоотехник совхоза А. И. Кузьмичев утверждает, что все дело в том, что не хватает молоковозов. Но нам-то от этих слов не легче! Нужно срочно поправить положение.

По поручению бригады

И. БУРЧИК,

бригадир животноводов

Медведчиковского

отделения совхоза

«Улановский»

и еще 7 подписей.

НАШ КОРР.

### Строители—труженикам района

На трех пусковых объектах нынешнего года трудятся сегодня строители Яйского стройучастка. План прошедшего месяца они успешно выполнили. Особо

образцово трудятся на строительстве жилья и производственных объектов бригада штукатуров, возглавляет которую Тамара Смирнова, звено

плотников под руководством Петра Ивановича Пальчика и бригада сантехников, где старшим Василий Васильевич Киященко.

Успехи строителей могли бы быть значительно лучше, если бы строительные работы не сдерживали поставщики цемента и пиломатериалов.

НАШ КОРР.

### Кормам — гарантию качества!

Вознесенский откормсовхоз

За два дня прибавка на заготовке витаминно-травяной муки составила в целом по району 60 тонн. В

колхозе «Победа» за отчетную двухдневку было заготовлено 7 тонн, в колхозе «Родина»—9, в совхозах «Яйский»—10, «Марьевский»—7 тонн. Наивысшая производительность в производстве витаминного корма по-прежнему в совхозе «Улановский». За этот период здесь выработано было 27 тонн витаминно-травяной муки.

Ход заготовки витаминно-

травяной муки по колхозам и совхозам характеризуется следующими показателями (в тоннах).

КОЛХОЗЫ:

22

90

—

96

53

—

25

—

—

«Победа»

«Родина»

СОВХОЗЫ:

«Первомайский»

«Улановский»

«Яйский»

«Марьевский»

«Ишимский»

скому соревнованию района. Работа здесь организована в две смены. Люди хорошо знают свои обязанности и добросовестно относятся к порученному делу.

Но главная цель кормо-заготовителей заключается не только и не столько в количественных показателях. Всеобщей заботой должна стать забота о качестве. К сожалению, пока этому вопросу ни в одном хозяйстве не уделяется должного внимания. В ветбаклабораторию пробы поступают нерегулярно. А ведь они должны поступать от каждой смены. На 16 июня, как сообщили нам из ветбаклаборатории, с на-

чала работы сушильных установок пробы поступали из колхоза «Родина», совхозов «Яйский» и «Улановский». Анализ показывает, что и в колхозе «Родина», и в совхозе «Яйский» качество муки оставляет желать лучшего: процент влажности 10–12, наличие каротина—213 миллиграммов в килограмме.

Важность своевременной отправки проб для анализа обусловлена и тем, что материальные стимулы работающих на производстве этого корма в прямой зависимости от качественного показателя. Условиями социалистического соревнования предусмотрена доплата к основному заработку работающим на АВМ 40 процентов за высокопроизводительный труд и первую классную продукцию.

■ В партийных организациях района

## НА КОНТРОЛЕ – РАНЕЕ ПРИНЯТЫЕ РЕШЕНИЯ

Обсуждая на заседании парткома ход зимовки скота, коммунисты Вознесенского откормсвхоза еще в декабре прошлого года намечали ряд мер по увеличению его продуктивности.

В одном из пунктов принятого парткомом решения было записано: «...выделить от каждой группы скота на откорме по одному животному для контрольного взвешивания. Проводить взвешивание один раз в декаду».

То есть, такой контроль отвечал бы зоотехническим требованиям, помог бы животноводам постоянно анализировать свою работу и принимать надлежащие меры, чтобы получать плановые и сверхплановые привесы. Это также способствовало бы повышению гласности социалистического соревнования, заинтересованности скотников в результатах своего труда.

Надо отметить, что большинство руководителей ферм на первых порах придерживалось этих правил, постоянно держало этот важный вопрос на контроле. И как результат, в первые месяцы года хозяйство получало неплохие привесы.

К сожалению, перед выходом на пастища эта работа руководителями Соболинского отделения была пущена на самотек. Усугубил положение и ранний вывод скота на пастищное содержание. А ведь собо-

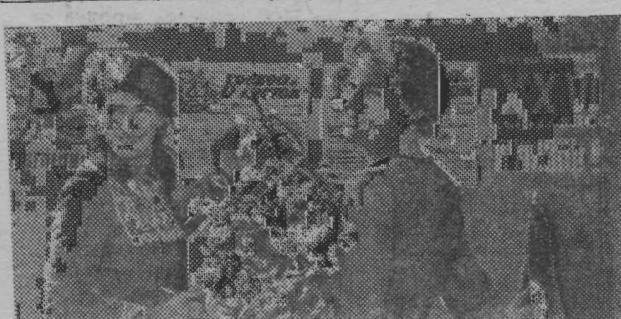
Л. МОДЕЛЬ,  
секретарь парткома  
Вознесенского  
откормсвхоза.

## Укрепляем кормовую базу

Дополнительные меры по заготовке кормов и повышению их качества были обсуждены на заседании парткома совхоза «Яйский». Тогда ставилась задача перед агрономической службой провести необходимую организаторскую работу, произвести обработку земель на неудобицах и дополнительно засеять кормом вымы культурыми площади в 360 га. Массу, полученную с этих площадей, использовать на приготовление витаминного корма в поздние сроки, закладывать силос и т. д.

Прошло около недели, и полеводы рапортовали о том, что задание выполнено. В стадии выполнения находится другое решение

Е. КОЗИН,  
секретарь парткома  
совхоза «Яйский».



Алтайский край. Хорошо работает звене идеологического обеспечения в колхозе «Россия» Змеиногорского района. В образцово состоянии наглядная агитация, с помощью местного радио и стенкой пленки обеспечивается широкая гласность соревнования.

## Бойцы БАМа

УСТЬ-КУТ. Сюда прибыл Всесоюзный ударный комсомольский отряд. Все 220 посланцев Украины, Узбекистана, Молдавии, опытные специалисты железнодорожных инженеров, машинисты

тепловозов, дежурные по станции, путьцы, вагонники, представители других специальностей. Они будут трудиться на Западном участке БАМа, который войдет в состав Северобай-

Идёт пионерское лето

## Ешьте, пейте, поправляйтесь...

Дан старт пионерскому лету. При трех средних школах поселка открылись и работают пионерские лагеря. Отдыхающие в них ребята отмечают начало лета праздниками, фестивалями, спортивными соревнованиями, различными конкурсами, выставками творческих работ.

Районный отдел народного образования заблаговременно позабылся о педагогических кадрах, на семинарах и съездах вожатых обогатил их воспитательные планы различными формами работы с детьми в летних условиях. Педагоги вправе были рассчитывать на помощь внешкольных и культурно-просветительных учреждений. От их готовности принять участие в организации летнего отдыха детей тоже во многом зависят результаты воспитательной и оздоровительной работы.

Это, в первую очередь, относится к работникам Дома пионеров, организованным для пионеров школы № 2 различные кружки: танцевальный, массовиков-затейников. В плане эстетического воспитания детей здесь делается многое: специальные детские киносеансы в клубе шефов-лесокомбината, посещение гастролей Ачинского театра, недавно побывавшего у

нас. Шефы позаботились и об игрушках для ребят — выделили на их приобретение 150 рублей. Некоторые неудобства доставляет, правда, то обстоятельство, что лагерь расположен в трех местах: спят дети в помещении детской спортивной школы, игровая комната находится в Доме пионеров, а обедают ребята в школьной столовой.

Штат столовой, заведует которой К. Г. Гусенева, укомплектован полностью, отдыхающие в лагере дети получают вполне полноценное питание, в меню имеются молочные продукты, соки, свежие овощи.

К сожалению, этого не скажешь о пионерском лагере школы № 3. В воспитательном плане жизнь ребят и здесь не менее полнокровна. В лагере создано четыре отряда: «Прометей», «Улыбка», «Почемучка», «Непоседы», живут эти отряды интересной, содержащей жизнью. Комнаты для отдыха и игр находятся здесь же, при школе, питаются дети также в школьной столовой. В обеденном зале висит плакат: «Ешьте, пейте, поправляйтесь, больше силы набирайтесь». Звучит бодро, но вот бодрость эта, как показала проверка народных контролеров, нарочитая.

Воспитатели этого лагеря не собираются, хотя заведующая столовой Л. М. Рылова заявила уже делала. Следовательно, запас продуктов по распоряжению санэпидстанции привозится в столовую только на один день. А общепит вовсе не богат транспортом, и школьная столовая не одна, отсюда — скучность запасов, отсутствие молока, сметаны, овощей и практически всего, что необходимо для нормальной работы столовой. Кондитерские изделия также не поступают, потому что кондитерский цех на ремонте.

Все это наносит невосполнимый ущерб летнему отдыху. Нет нужды доказывать, сколь необходимо заинтересованное участие в организации летнего отдыха не только педагогов, но и всех тех, кто к нему причастен. Думается, что безотлагательная и строгая проверка готовности лагерей позволит выявить просчеты и недостатки, срочно ликвидировать их с тем, чтобы второй сезон в пионерских лагерях обошелся без досадных «мелочей», а порой и крупных улучшений.

**Л. КУДРЯЦЕВА,**  
заведующая внештатным  
отделом культуры и  
народного образования  
районного комитета  
народного контроля.

22 июня — 40 лет со дня начала Великой Отечественной войны



Фотохроника ТАСС.

Твои дороги, выпускник!

## КУЗНИЦА КАДРОВ

Вот уже около тридцати пяти лет в городе Ново-Кузнецке существует сельскохозяйственный техникум. За это время подготовлено более 4 тыс. высококвалифицированных специалистов для сельского хозяйства.

В настоящее время техникум готовит специалистов в области учета. Окончившие техникум специалисты получают диплом бухгалтера и направляются на работу в колхозы и совхозы области.

Техникум располагает необходимыми кабинетами и лабораториями для нормальной работы и получения знаний по избранной специальности. При техникуме имеется библиотека с читальным залом, где учащиеся могут найти необходимые

ся могут всегда найти себе занятия по душе.

Техникум принимает, после сдачи вступительных экзаменов, на учебу юношей и девушек на базе восьми и десяти классов, преимущественно из сельской местности. Кроме того, десятиклассники принимаются на дневное отделение без вступительных экзаменов, если в аттестате нет троек.

Всем успевающим учащимся выплачивается стипендия в размере 30 рублей в месяц, а хозяйственных стипендий — 34 руб. 50 коп.

Срок обучения на базе 8 классов — 3 года, а на базе 10 классов — 2 года.

Итак, юноши и девушки села, привлекаем вас на учебу в Ново-Кузнецкий сельскохозяйственный техникум.

**М. ЕРЗИН,**  
преподаватель  
Ново-Кузнецкого  
сельхозтехникума



№ 2

# От кого зависит чистота реки?

(Рейд печати и народного контроля)

Санитарный контроль качества воды водоемов предполагает две основные цели: обоснование необходимости мероприятий для улучшения качества используемой населением воды и гигиеническую и рыбохозяйственную оценку проводимых мероприятий.

Отсутствие должного контроля может свести на нет эффективность мероприятий по охране водоемов от загрязнения и затрат на них. Уровень контроля за качеством воды, имеющей хозяйственное значение, водопроводы и используемой в производстве и быту, в общем, должен соответствовать степени опасности неблагоприятного воздействия воды как на флору и фауну водоемов, так и на здоровье человека.

Кончился месяцник охраны нерестующихся рыб, и вслед за ним объявлен месяцник охраны окружающей среды. Если первый месяцник был запретом всякой рыбной ловли в целях сохранности молоди рыбы и воспроизводства рыбных запасов, то второй месяцник не случайно явился продолжением первого. Ведь мало сохранить покой на реке, нужно позаботиться и о чистоте водоемов, чтобы дать возможность создать условия для дальнейшего роста и развития мальков. Этот месяцник объявлен конкурсным среди многих других, который поможет показать, что сделано руководителями предприятий. Об этом будем судить по итогам, подведенным конкурсной комиссией областного общества охраны труда.

Именно в этот период и выехала Кемеровская инспекция рыбоохраны в районный поселок Яю, чтобы проконтролировать выполнение водоохраных мероприятий на ряде промышленных предприятий поселка.

Комиссия, проводившая удовлетворительном санитарном состоянии, не пришла к восхищению от проводимых ремонтных мероприятий в районе. По-прежнему остро стоит вопрос водообеспечения населения, поднятая плотины на реке Яе с целью сохранения, приумножения и воспроизводства в ней рыбных запасов. Если раньше плотина находилась на балансе Яйского лесокомбината и использовалась в целях производственной необходимости, то сегодня эта плотина стала «ничейной». Лесокомбинат отказался эксплуатировать и содействовать ее как водоохранное сооружение. В результате резко упал прежний уровень воды в реке Яе, обмелели берега, высохла пойма реки. Население поселка стало недополучать десятки тонн товарной рыбы.

В прошлом году берег реки Яи был превращен в мусорную свалку. И в этом году на берегу не чисто. По-прежнему лежит разнесенная древесина, непосредственно в реке находится масса тополя. Помимо того, на берег продолжают ссыпать опилки, щепу, кору и прочие бытовые и производственные отходы.

А что делается в колхозе «Родина» и в совхозе «Яйский»? И здесь совершенно не заинтересованы сохранять чистоту и полноводность реки. Сточные наводнения, содержащие воды со свинофермами и животноводческими комплексами без какой-либо очистки сбрасываются непосредственно в водоем. Сточные воды от мытья колхозного транспорта, содержащие нефтепродукты, также без очистки поступают в водоем.

Нет надлежащего порядка в совхозе «Яйский». Вследствие бесхозяйственности и отсутствия должного контроля с их стороны территории РММ находится в не-

Так сделаем реку Яю полноводным, рыбным и увлекательным водоемом!

**А. КУЗНЕЦОВ,**  
государственный  
инспектор рыбоохраны по  
Кемеровской области.

**Л. ЕГОРОВА,**  
сотрудник редакции.

## И. Борисов

Я слышу, как растет трава,  
Я вижу, как земля цветет.  
И голубая синева  
По травам медленно течет,  
Я слышу пенье звонких  
птиц,  
Где ярко зеленеет лес  
И на землю спадает ниц  
Густая синева небес.  
Я—человек, я жить хочу,  
И мне доступно в мире все.  
Я жаждо припаду к ручью  
И побеседую с лосем.  
И этот леса исполн  
Полугрусти расскажет мне,  
Как он скитаются один  
С лосихой в нашей стороне.  
О том, что маленьких лосят  
Уже лосиха родила.  
И проблеснет тоска лося,  
Как золотые удила.  
Не бойся, лось, не трону я  
Сегодня маленьких лосят.

На этих солнечных рогах  
Я вижу изумруд росы.  
Звенят копыта на ногах  
О кору вздыбленных осин.  
Я—человек, не трону я  
Ни лося, ни его лосят.  
Ведь в лес пришел я без  
ружья,  
Где с веток капает роса.  
Я с лосем здесь поговорил,  
Я здесь травы услышал  
раст.  
И здесь, как мог, так  
водворил  
С природой давний  
древний мост.

## ЗЕЛЕНАЯ АПТЕКА

В медицинской практике цветения. Сушат их на чернокарственные растения или под навесом, широко применяются при предохранении от прямых солнечных лучей. В медицине практике они используются в качестве кровоостанавливающего средства, входят в витаминный сбор (витамин «К»).

Листья мать-и-мачехи с остатками черешка не длиннее 5 см собирают после цветения. Отвар листьев используют как противоспалительное, отхаркивающее, и смягчающее средство при заболеваниях дыхательных путей.

Листья подорожника с незначительными остатками черешка собирают с начала цветения и при полном их развитии. Настой из листьев используют как отхаркивающее средство, при гастритах, особенно с пониженной кислотностью, при энтеритах, колитах. Это отличное средство и для заживления ран, при нарывах и фурункулах.

Траву чистотела собирают во время цветения. Все части растения ядовиты, содержат ярко-оранжевый млечный сок. Сок растения применяется наружно для выведения бородавок и при кожных заболеваниях, настой—как желчегонное и спазмолитическое при болезни печени.

**Н. ХОРКИНА,**  
зав. аптекой № 51.

## Красные зори

Отцевла черемуха, осипались ландыши, отпели свои песни соловьи. Не слышно ушел солнечный май, и на землю пришло долгожданное лето. Древнее имя июня — червень. Фенологи, природолюбы зовут его поэтически — румянец года. Это месяц красных зорь, сиреневых рассветов и комаров. В июне начинается пора летних отпусков, а значит, и долгожданной рыббалки. По берегам рек и озер все больше появляются палатки, водную гладь бороздят рыбаки членники.

Поговорка «Июнь — на рыбью плеть» придумана, кажется, ради насмешки. В июне отлично ловится любая рыба, конечно, при соответствующей погоде. По мере спада и прогревания воды рыба скатывается на глубокие участки реки, отходит от берегов, живет на плесах, держится в подводных зарослях, которые к этому времени уже бурно разрастаются. Лучший клев — на утренних и вечерних зорях.

Есть приметы: щекочет ноздри тополиный пух — жаждо берет плотва; яркими бутонами распустилась лесная роза-шиповник — хорошо ловится окунь; созревает рябина — самое время охотиться на сомов и лещей.

На что лучшие всего ловится рыба в июне? Плотва — на ручейника, лещ — на красного изавозного червя, изъ — на черного болотного червя, окунь — на червя и малька, щука — на жилицу..

В июне завершают нерест теплолюбивые каракати, красноперка, зеркальный карп. А наименее стоит в береговых подмостках, ищет места, где со дна бьют родники, а если же находит холодных источников, трясется в норы, под коряги.

В конце июня на лесных полянах появляются первые ягоды, будто алыми брызгами покрыла взгоря землини. «Клади по ягодке — на берешь кузовок».

Разгорается красное лето. У птиц появилась прожорливая детвора: как в лукошках, устеленных мясным пухом, пищат в теплых гнездах желторогие птенцы.

Только в июне бывает такой ласковый, серебряный дождь — совершенство отвесный, медленный, спокойный. Георгий: «Летом сюда — ведро, да грязь — ложка». Кончается ливень, и неизвестно чистое, а с веток на лесную тропинку еще долго падают зонтики капли.

Не знаю, почему, но после дождя бывает прекрасный. И же винно, что в это время на крючке: наизмынине чайка или ручейник, омары или морыши, — рыбы. Фдинякко жаждно хватают рес.

**М. ЖАЛУПИН.**

(«Рыболовство и рыболовство»).



## Мнение читателя

### А ВЕДЬ ЭТО НАШИ ДРУЗЬЯ

Не пойму, почему это вдруг люди ополчились на кошек и собак. По-моему, никакого зла от них, даже тех, кого называют «бездомными», нет. Почему-то забывается польза, какую приносят эти животные. Кошка уничтожает мышей, крыс, других грызунов. И если бы она, сколько бы развелось у нас на земле этих животных!!

Кошки живут с человеком. Почти в каждой семье они есть. А чтобы кто заболел от них — этого не слышал.

Даже если кошки и боятся где-то, то вреда, то-коему, в этом тоже нет. Плюшь есть. Ведь они пытаются мышами, крысами, другими грызунами.

О тользе же собак, их преданности, уже и говорить не стоит: столько об

**КАЗАКОВ,**

ул. Суворова.

На снимке: в лес — вместе с четвероногими друзьями.

## Вести из стран социализма

## СОВЕТСКИЕ МАШИНЫ В ЮГОСЛАВИИ

Надежным и высокоеффективным в эксплуатации показало себя советское оборудование, поставленное в Югославию Всесоюзным объединением «Машинозэкспорт». В разных уголках СФРЮ, от Воеводины до Македонии, искатели полезных ископаемых используют геологоразведочное оборудование, стационарные и передвижные бурильные установки советского производства.

Нефтяники крупного югославского производственного объединения «Нафтагас», дающего свыше трети отечественной нефти и газа, добились высоких результатов в труде, применяя произведенную в Совет-

ском Союзе бурильную установку, способную проникать в недра земли на глубину до 3 тысяч метров. Советское оборудование действует также в строительстве, металлургии и других отраслях югославской промышленности.